



Brusel 16. září 2020
REV1 – nahrazuje oznámení ze dne
21. března 2019

OZNÁMENÍ ZÚČASTNĚNÝM STRANÁM

VYSTOUPENÍ SPOJENÉHO KRÁLOVSTVÍ Z EU A PRÁVNÍ PŘEDPISY EU V OBLASTI KONTROL VÝVOZU ZBOŽÍ DVOJÍHO UŽITÍ

Dne 1. února 2020 vystoupilo Spojené království z Evropské unie a stalo se „třetí zemí“¹. Dohoda o vystoupení² stanoví přechodné období, které končí dnem 31. prosince 2020. Do uvedeného dne se na Spojené království a ve Spojeném království použije v plné míře právo EU³.

Během přechodného období budou EU a Spojené království jednat o dohodě o novém partnerství, vedoucí zejména k vytvoření oblasti volného obchodu. Není však jisté, zda do konce přechodného období taková dohoda bude uzavřena a vstoupí v platnost. Případná dohoda by nicméně vytvořila vztah, který bude z hlediska podmínek přístupu na trh velmi odlišný od účasti Spojeného království na vnitřním trhu⁴, v celní unii EU a v prostoru DPH a spotřební daně.

Všechny zúčastněné strany, a zejména hospodářské subjekty se v každém případě upozorňují na právní stav platný po skončení přechodného období (část A níže). V tomto oznámení jsou rovněž vysvětlena některá relevantní ustanovení o rozluce obsažená v dohodě o vystoupení (část B níže) a dále pravidla, která se po skončení přechodného období použijí v Severním Irsku (část C níže).

Doporučení zúčastněným stranám:

Za účelem řešení důsledků uvedených v tomto oznámení se osobám obchodujícím se zbožím dvojího užití doporučuje, aby zejména:

- ¹ Třetí zemí se rozumí země, která není členem EU.
- ² Dohoda o vystoupení Spojeného království Velké Británie a Severního Irsku z Evropské unie a Evropského společenství pro atomovou energii (Úř. věst. L 29, 31.1.2020, s. 7) (dále jen „dohoda o vystoupení“).
- ³ S určitými výjimkami stanovenými v článku 127 dohody o vystoupení, ovšem žádná z nich není v souvislosti s tímto oznámením relevantní.
- ⁴ Dohoda o volném obchodu zejména nestanoví principy vnitřního trhu (v oblasti zboží a služeb), jako jsou vzájemné uznávání, zásada země původu a harmonizace. Stejně tak neodstraňuje celní formality a kontroly, včetně těch, které se týkají původu zboží a jeho vstupů, ani zákazy a omezení vztahující se na dovoz a vývoz.

- vzaly na vědomí, že přeprava zboží dvojího užití uvedeného na seznamu z EU do Spojeného království bude po skončení přechodného období podléhat požadavku na povolení podle nařízení (ES) č. 428/2009,
- k přepravě zboží z EU do třetí země již nepoužívaly licence ze Spojeného království,
- k vývozu zboží nacházejícího se ve Spojeném království do jiné třetí země již po skončení přechodného období nepoužívaly licence vydané příslušným orgánem vydávajícím licence v členském státě a
- aby si od svého příslušného orgánu vydávajícího licence⁵ vyžádaly další informace k tomu, jak řešit příslušné scénáře vývozu z celního území EU do Spojeného království, které po skončení přechodného období nastanou.

Upozornění:

Toto oznámení se netýká:

- právních předpisů EU v oblasti celních režimů,
- jiných kontrol vývozu, které nesouvisejí se zbožím dvojího užití.

K těmto aspektům se připravují nebo byla zveřejněna další oznámení⁶.

Kromě toho upozorňujeme na obecnější oznámení týkající se zákazů a omezení, včetně dovozních/vývozních licencí.

A. PRÁVNÍ STAV PO SKONČENÍ PŘECHODNÉHO OBDOBÍ

Po skončení přechodného období se na Spojené království⁷ již nebude vztahovat nařízení (ES) č. 428/2009, kterým se zavádí režim Společenství pro kontrolu vývozu, přepravy, zprostředkování a tranzitu zboží dvojího užití⁸. To má konkrétně tyto důsledky:

1. VÝVOZ ZBOŽÍ DVOJÍHO UŽITÍ DO SPOJENÉHO KRÁLOVSTVÍ

Nařízení (ES) č. 428/2009 upravuje kontrolu vývozu, přepravy, zprostředkování a tranzitu zboží dvojího užití. Po skončení přechodného období se kontroly podle nařízení (ES) č. 428/2009 budou vztahovat i na vývoz zboží do Spojeného království.

⁵ Seznam příslušných orgánů vydávajících licence v EU je k dispozici na adrese <https://ec.europa.eu/trade/import-and-export-rules/export-from-eu/dual-use-controls/>.

⁶ https://ec.europa.eu/info/european-union-and-united-kingdom-forging-new-partnership/future-partnership/getting-ready-end-transition-period_cs

⁷ Pokud jde o použitelnost nařízení (ES) č. 428/2009 na Severní Irsko, viz část C tohoto oznámení.

⁸ Úř. věst. L 134, 29.5.2009, s. 1.

2. VÝVOZNÍ LICENCE VYDANÉ SPOJENÝM KRÁLOVSTVÍM PODLE NAŘÍZENÍ (ES) Č. 428/2009

Po skončení přechodného období již nebudou platit vývozní licence vydané Spojeným královstvím podle nařízení (ES) č. 428/2009 pro vývoz zboží dvojího užití z EU do třetích zemí. Pro vývoz zboží dvojího užití z EU do třetích zemí bude naopak zapotřebí licence vydaná příslušným orgánem v příslušném členském státě EU v souladu s článkem 9 nařízení (ES) č. 428/2009.

3. LICENCE NA PŘEPRAVU UVNITŘ EU VYDANÉ PRO PŘEPRAVU DO SPOJENÉHO KRÁLOVSTVÍ PŘED KONCEM PŘECHODNÉHO OBDOBÍ

Podle článku 22 nařízení (ES) č. 428/2009 podléhá některé velmi citlivé zboží dvojího užití uvedené v příloze IV uvedeného nařízení kontrolám při přepravě uvnitř EU. Po skončení přechodného období bude někdejší přeprava zboží uvedeného v příloze IV z EU do Spojeného království představovat vývoz podléhající povolení udělovaného podle podmínek stanovených v nařízení (ES) č. 428/2009.

Nicméně licence na přepravu uvnitř EU, které pro přepravu do Spojeného království vydal příslušný orgán některého členského státu EU před koncem přechodného období, se po skončení přechodného období stanou licencemi platnými pro vývoz do Spojeného království až do doby, než skončí jejich platnost.

B. RELEVANTNÍ USTANOVENÍ O ROZLUCE OBSAŽENÁ V DOHODĚ O VYSTOUPENÍ

1. PROBÍHAJÍCÍ PŘEPRAVA ZBOŽÍ DVOJÍHO UŽITÍ

V čl. 47 odst. 1 dohody o vystoupení se stanoví, že za podmínek v uvedené dohodě stanovených je nutno přepravu zboží probíhající na konci přechodného období považovat za přepravu uvnitř Unie, pokud jde o licenční požadavky při dovozu a vývozu v právu EU.

Příklad: Zboží dvojího užití, jehož přeprava mezi EU a Spojeným královstvím na konci přechodného období probíhá, ještě může vstoupit do EU nebo do Spojeného království na základě pravidel pro přepravu stanovených v nařízení (ES) č. 428/2009.

2. ZVLÁŠTNÍ ŠTĚPNÉ MATERIÁLY (ČLÁNEK 86 SMLOUVY O EURATOMU) NACHÁZEJÍCÍ SE NA ÚZEMÍ SPOJENÉHO KRÁLOVSTVÍ NA KONCI PŘECHODNÉHO OBDOBÍ

Podle čl. 83 odst. 1 a 2 dohody o vystoupení se zvláštní štěpný materiál (tj. hmotný majetek Společenství podle článku 86 Smlouvy o Euratomu), jenž se na konci přechodného období nachází na území Spojeného království, stává vlastnictvím

osob nebo podniků, které měly na konci přechodného období k tomuto materiálu co nejširší užívací právo a právo na spotřebu⁹.

Podle čl. 83 odst. 3 písm. d) dohody o vystoupení platí, že jestliže toto právo náleží členskému státu nebo osobě či podniku usazenému v členském státě, musí být vývoz tohoto materiálu do třetí země povolen v souladu s nařízením (ES) č. 428/2009.

C. PRAVIDLA, KTERÁ SE PO SKONČENÍ PŘECHODNÉHO OBDOBÍ POUŽIJÍ V SEVERNÍM IRSKU

Po skončení přechodného období se použije Protokol o Irsku/Severním Irsku¹⁰. Tento protokol podléhá pravidelnému souhlasu zákonodárného shromáždění Severního Irsku, přičemž počáteční období trvá čtyři roky po skončení přechodného období¹¹.

Protokol o Irsku/Severním Irsku stanoví použitelnost některých ustanovení práva EU na Severní Irsko. V tomto protokolu se EU a Spojené království dohodly, že s ohledem na některé právní předpisy je na Severní Irsko nahlíženo jako na členský stát¹².

Protokol o Irsku/Severním Irsku stanoví, že nařízení (ES) č. 428/2009 se použije na Spojené království a ve Spojeném království s ohledem na Severní Irsko¹³.

To znamená, že odkazy na EU v částech A a B tohoto oznámení je nutno vykládat tak, že zahrnují Severní Irsko.

Konkrétně to mimo jiné znamená, že:

- přeprava zboží dvojího užití z EU do Severního Irsku a v opačném směru je pro účely nařízení (ES) č. 428/2009 přepravou uvnitř Unie,
- přeprava zboží dvojího užití ze Severního Irsku do třetí země nebo do Velké Británie je pro účely nařízení (ES) č. 428/2009 vývozem. V tomto případě musí určený orgán Spojeného království jednat jako příslušný orgán pro účely uplatňování nařízení (ES) č. 428/2009¹⁴.

⁹ Pojem „majetek“ uvedený v článku 86 Smlouvy o Euratomu nelze zaměňovat s pojmem „majetek“ v občanském právu (vlastnické právo Euratomu „sui generis“ ke zvláštnímu štěpnému materiálu v Evropském společenství pro atomovou energii).

¹⁰ Článek 185 dohody o vystoupení.

¹¹ Článek 18 Protokolu o Irsku/Severním Irsku.

¹² Ustanovení čl. 7 odst. 1 dohody o vystoupení ve spojení s čl. 13 odst. 1 Protokolu o Irsku/Severním Irsku.

¹³ Ustanovení čl. 5 odst. 4 Protokolu o Irsku/Severním Irsku a bod 47 přílohy 2 uvedeného protokolu.

¹⁴ Povinnost stanovená v nařízení (ES) č. 428/2009 je vyžadována mezinárodními závazky Unie (Australská skupina z roku 1985, Wassenaarské ujednání o vývozních kontrolách konvenčních zbraní a zboží a technologií dvojího užití z roku 1996, Skupina jaderných dodavatelů z roku 1974, Režim kontroly raketových technologií z roku 1987, Úmluva o zákazu biologických zbraní z roku 1972, Úmluva o chemických zbraních z roku 1993, Smlouva o nešíření jaderných zbraní z roku 1968), srov. čl. 6 odst. 1 Protokolu o Irsku/Severním Irsku.

Protokol o Irsku/Severním Irsku vylučuje možnost, aby se Spojené království s ohledem na Severní Irsko

- podílelo na rozhodovacím procesu Unie a na utváření tohoto procesu¹⁵,
- dovolávalo vzájemného uznávání posudků a povolení vydaných Spojeným královstvím s ohledem na Severní Irsko¹⁶.

Konkrétně to mimo jiné znamená, že:

- povolení vydané Spojeným královstvím s ohledem na Severní Irsko podle nařízení (ES) č. 428/2009 nelze uplatnit na přepravu zboží dvojího užití z členského státu do třetí země.

Obecné informace o kontrole vývozu zboží dvojího užití naleznete na internetových stránkách Komise (<http://ec.europa.eu/trade/import-and-export-rules/export-from-eu/dual-use-controls/>). Obsah stránek bude v případě potřeby dále aktualizován.

Evropská komise
Generální ředitelství pro obchod

¹⁵ V případě, že bude nutná výměna informací nebo vzájemná konzultace, bude probíhat v rámci smíšené poradní pracovní skupiny zřízené článkem 15 Protokolu o Irsku/Severním Irsku.

¹⁶ Ustanovení čl. 7 odst. 3 prvního pododstavce Protokolu o Irsku/Severním Irsku.